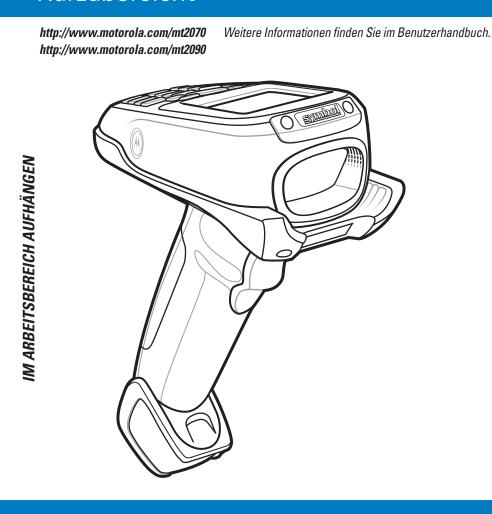
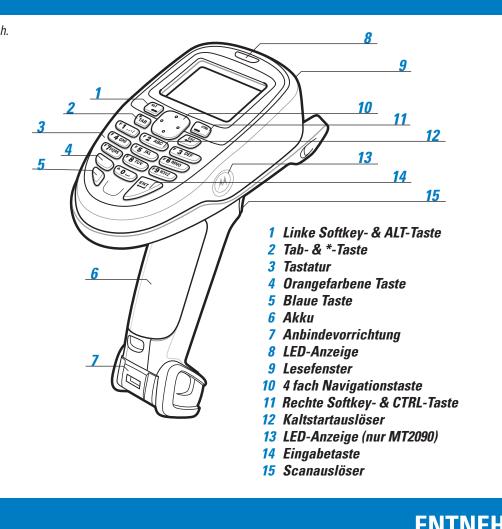
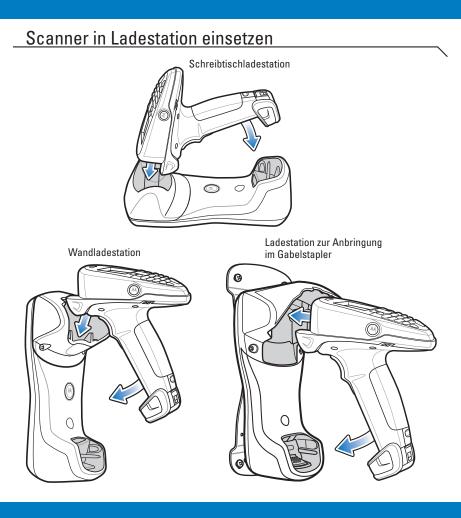
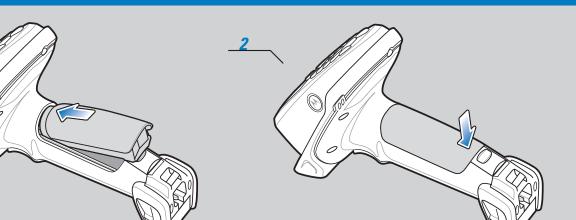
# SYMBOL MT2000-Serie Kurzübersicht

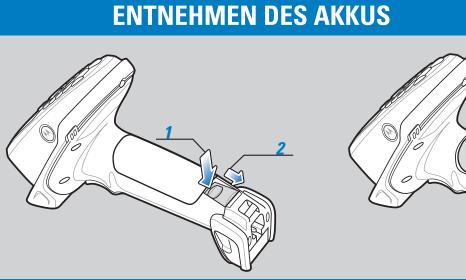




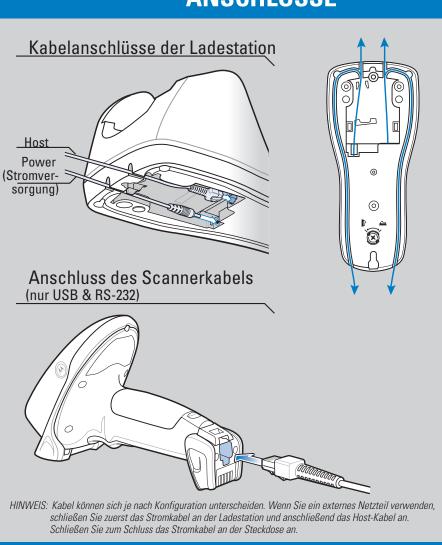


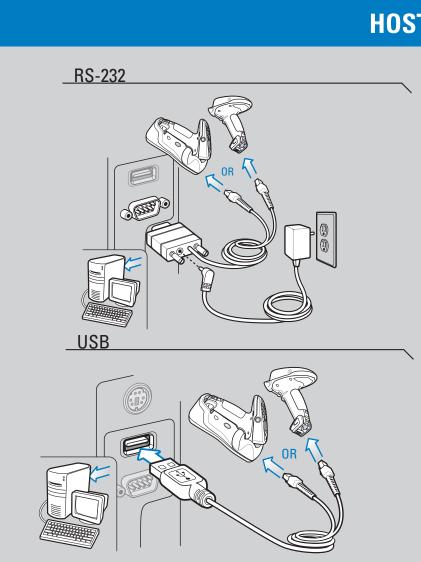


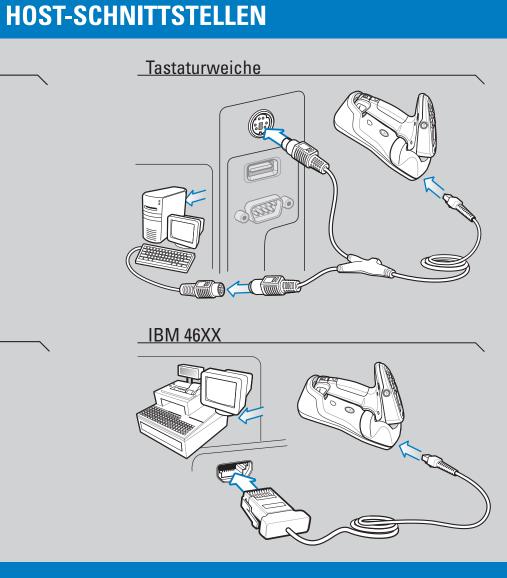




## **ANSCHLÜSSE**







### **FEHLERBEHEBUNG**

Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt "Troubleshooting" (Fehlerbehebung) im Benutzerhandbuch der Symbol MT2000-Serie.



Akku überprüfen

HINWEIS: Unter bestimmten Umständen kann es bei einem komplett leeren Akku bis zu 30 Minuten dauern, bis der Scanner wieder einsatzbereit ist. Ausführliche Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch.

Scanner muss so programmiert sein, dass er den Barcode-Typ lesen kann

Barcode wird nicht decodiert

Scanner nicht auf Barcodetyp

programmiert

Scan-Anwendung wird nicht ausgeführt Barcode nicht lesbar Wählen Sie in der Startseitenanzeige Barcode auf Fehler prüfen; des Scanners "Scan Item" (Objekt scannen), Test-Barcode des entsprechenden Barcodetyps scannen um die Scan-Anwendung auszuführen

#### Barcode wird decodiert, jedoch keine Datenübertragung auf Host Scanner ist nicht der mit dem Host Ladestation nicht auf richtige

verbundenen Ladestation zugewiesen Host-Schnittstelle programmiert Weisen Sie den Scanner der Ladestation zu (mit Hilfe des PAIR-Barcode auf der Ladestation)

Host-Parameter des Scanners oder Bearbeitungsoptionen überprüfen

Schnittstellenkabel lose Kabelverbindungen überprüfen

#### Scan-Daten falsch auf Host angezeigt Die Kommunikationsparameter der zugewiesenen

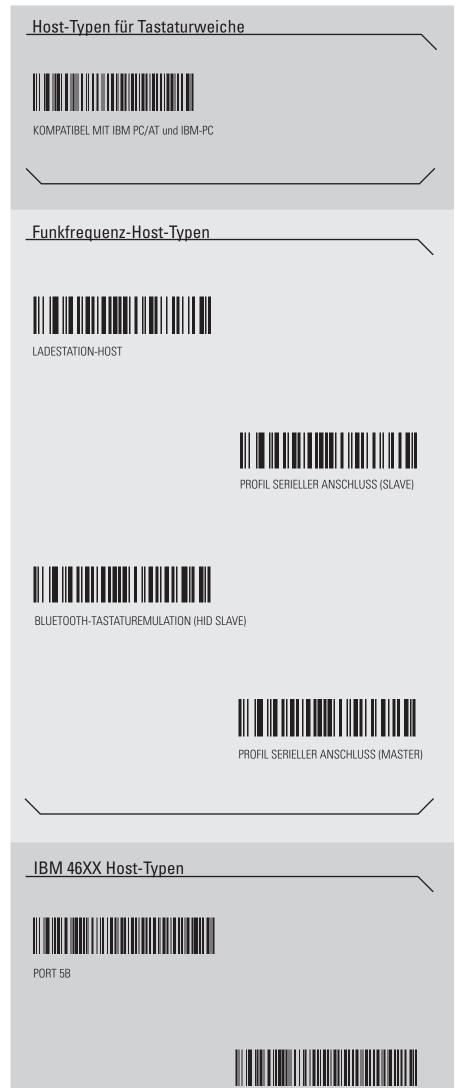
Ladestation stimmen nicht mit denen des Hosts überein. Ladestation-Host-Parameter oder Parameteroptionen überprüfen

HINWEIS: Falls immer noch keine Daten an den Host übertragen werden, muss die Ladestation ggf. aus- und wieder eingeschaltet werden.

### **SYMBOL MT2000-SERIE – BARCODES ZUR PROGRAMMIERUNG**



ACTIVESYNC HOST

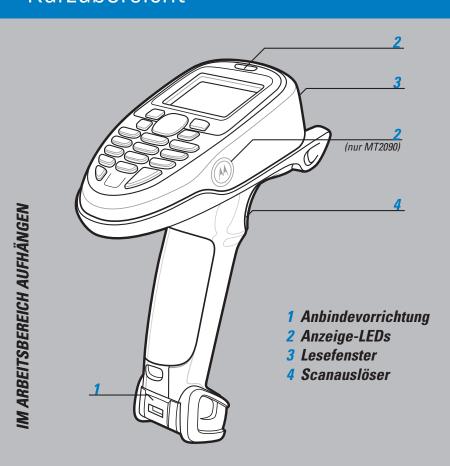


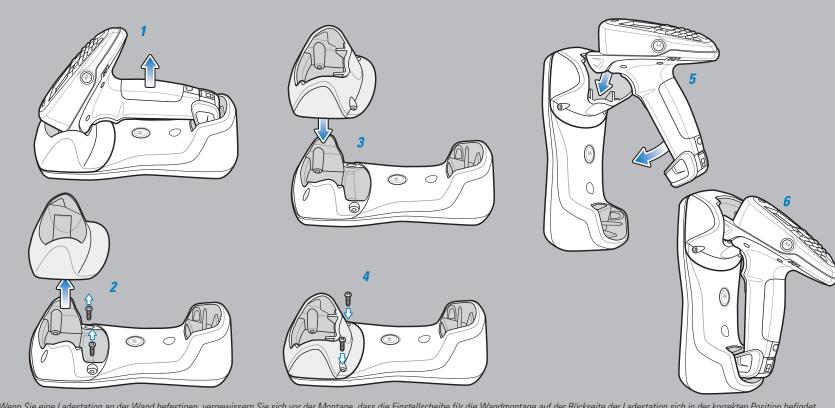


# **SYMBOL MT2000-Serie**

### Kurzübersicht

### UMWANDLUNG DER LADESTATION FÜR SCHREIBTISCH- UND WANDMONTAGE





HINWEIS: Wenn Sie eine Ladestation an der Wand befestigen, vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die Einstellscheibe für die Wandmontage auf der Rückseite der Ladestation sich in der korrekten Position befindet. Detaillierte Informationen für Einzel-, Vierfach- und Gabelstapler-Ladestationen finden Sie im Benutzerhandbuch.

### SIGNALANZEIGEN FÜR SCANNER

### Signalgeber für Scanner

Normalgebrauch Pieptöne: tief-mittel-hoch Einschalten

Kurze Pieptöne: tief-hoch

Scanner ist der Ladestation

Kurze Pieptöne: hoch-tief-hoch-tief

Erfolgreicher Programmabschluss

Normaler Signalton Barcode decodiert **Iwenn Decodierungs** Signalgeber aktiviert]

Kurze Pieptöne: hoch-tief Zuweisung zwischen Scanner

und Ladestation ist aufgehoben

Scan-Einstellungen im Parameter-Menü Langer Piepton: tief-hoch

Eingabefehler, falsche Programmierungssequenz

oder "Cancel"-Barcode eingelesen

### **Scanneranzeigen**

Akkuzustand

mit Änderung der Parametereinstellung

= Akku ist fast leer; laden HINWEIS: Wenn dieses Symbol rot angezeigt wird, ist der Ladezustand des Scannerakkus extrem niedrig = Ladezustand des Akkus 25 %

= Ladezustand des Akkus 50 % **☐ ■** Ladezustand des Akkus 75 %

= Akku komplett geladen

Ladevorgang/Netzstrom Akku ist fast leer

4 lange, leise Signaltöne

Daten werden ignoriert

lang und tief-hoch-tief hoch

Zuweisung fehlgeschlagen

Übertragungsfehler aufgetreten;

Pieptöne: lang und tief-hoch oder

= Ladezustand des Akkus 25 % Ladezustand des Akkus 50 %

Ladezustand des Akkus 75 %

**Lilly** = Akku komplett geladen

### **LED-Anzeigen am Scanner**

Normalgebrauch

Scanner nicht in Betrieb (Akku entladen oder entfernt); Scanner ist im Strom sparenden Modus und bereit zum Scannen; oder Akku ist vollständig aufgeladen, und der Scanner ist bereit zum Scannen

Barcode wurde decodiert

Übertragungsfehler oder Scanner-Fehler

#### Ladebetrieb Grünes Blinken

Scanner wird geladen (wenn die Ladestation über eine externe Stromquelle

Akkuproblem

= Akkufehler

versorgt wird)

= Akkufehler/Netzstrom angeschlossen Verbindungssymbole

(nur STB2078) = RS-232-Kabel angeschlossen USB-Kabel angeschlossen

= Bluetooth aktiv

Drahtlose Signalstärke

Kein Signal oder

= Sehr gutes Signal

## EU-Richtlinie über die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE, Waste Electrical and Electronic Equipment)

English: For EU Customers: All products at the end of their life must be returned to Motorola for recycling. For information on how to return product, please go to: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Българских: За клиенти от ЕС: След края на полезния им живот всички продукти трябва да се връщат на Motorola за рециклиране. За информация относно връщането на продукти, моля отидете на адрес: http://www.motorola.com/recycling/weee. Cestina: Pro zákazníky z EU: Všechny produkty je nutné po skončení jejich životnosti vrátit společnosti Motorola k recyklaci. Informace o způsobu vrácení produktu najdete na webové stránce: http://www.motorola.com/recycling/weee. Dansk: Til kunder i EU: Alle produkter skal returneres til Motorola til recirkulering, når de er

udtjent. Læs oplysningerne om returnering af produkter på: http://www.motorola.com/recycling/weee. Deutsch: Für Kunden innerhalb der EU: Alle Produkte müssen am Ende ihrer Lebensdauer zum Recycling an Motorola zurückgesandt werden, Informationen zur Rücksendung von Produkten finden Sie unter http://www.motorola.com/recycling/weee.

Eλληνικά: Πα πελάτες στην Ε.Ε.: Ολα τα προϊόντε, στο τέλος της διάρειας ζωής τους, πρέπει να επιστρέφονταί στην Μοιτοιοί για σνακύολωση. Πα περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την επιστροφή ενός πρόινος, επισκρέθει τη διέσθενοη http://www.motorola.com/recycling/weee στο Διοδίκτιο. Festi: E.I. kindielle: kölik totel tube he nude el usel δίρραdes tagastada taaskasutamise eesmärgii Motorola'ile, Lisainformatsiooni saamiseks toote tagastamise kohta külastage palun aadressi: http://www.motorola.com/recycling/wee.

Españok Para clientes en la Unión Europea: todos los productos deberán entregarse a
Motorola afinal de su cido de vida para que sean reciciados. Si desea más información
sobre cómo devolver un producto, visite: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Français: Clients de l'Union Européenne: Tous les produits en fin de cycle de vie doivent être retournés à Motorola pour recyclage. Pour de plus amples informations sur le retour de produits, consultez: http://www.motorola.com/recycling/weee. **Hallano:** per i clienti dell'UE: tutti i prodotti che sono giunti al termine del rispettivo cio vita devono essere restituiti a Motorola al fine di consentirine i riciclaggio. Per informa sulle modalità di restituzione, vistirare i seguente sito Web: http://www.motorola.com/recycling/weee.

\*\*Lâtwesu: ES kilentiem: visi produkti pec tō kalposānas niuža beigam ir janogada atpakaļ Motorola otrreizējai pārstrādei. Lai iegūtu informāciju par produktu nogādāšanu Motorola, lūdzu, skatiet: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Lleturitr ES vartolojams: visi gaminiai, pasibaigus jų eksploatacijos laikui, turi būti grąžinti utilizuoti į kompaniją "Motorola". Daugiau informacijos, kaip grąžinti gaminį, rasite: http://wwww.motorola.com/recycling/wee.
Maggar: AZ EUAn väsárkloinak inflonet fiorkrement teméket a Motorola vállalathoz kell eljuttatni újrahasznositás celjából. A termék visszajuttatásának módjával kapcsolatos

tudnivalökért látogasson el a http://www.motorola.com/recycling/weee weboldalra Maltt: Ghal klijenti HLI-i prodotti klollha li júsunu washlu fahira ta-hajia ta' luzu i tajhbom, ridul júgu ritomati ghand Motorola ghar-iciklágag. Ghal aktar tajhrif dwar kif ghandek tirritoma I-prodott, jekk joghájbok zur: http://www.motorola.com/recycling/weee. Nederlands: Voor klanten in de EU: alle producten dienen aan het einde van hun levensdu

naar Motorola te worden teruggezonden voor recycling. Raadpleeg http://www.motorola.com/recycling/weee voor meer informatie over het Polski: Klienci z obszaru Unii Europejskiej: Produkty wycofane z eksploatacji należy zwróci do firmy Motorola w celu ich utylizacji. Informacje na temat zwrotu produktów znajdują się n on immy motorous we die or utylizagi, immorrage hat elimat zwordu produktiow znajdują się storile internetie http://www.motorola.com/recycling/weee.

Portugulės: Para clientes da UE: todos os produtos no firm de vida devem ser devolvidos à Motorola para reciclagem. Para obber informações sobre como devolver o produto, visite: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Românes: Pentru clienti idin UE: Toate produsele, la stârsitul duratei lor de funcționare, trebuie returnate la Motorola pentru reciclare, Pentru informații despre returnarea produsului, accessii: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Slovenčina: Pre zákazníkov z krajín EU: Všetky výrobky musia byť po uplynutí doby ich životnosti vrátené spoločnosti Motorola na recykláciu. Bližšie informácie o vrátení výrob Zvoulisus wraterie spionocus wokouder lat ecystacus, dizisca in inominade or viaterii nyriuowo najdete na: http://www.motorola.com/recycling/weee.

Slovenati: Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Motorola za redukada, Za informacje o vradilu izdelka obiščite: http://www.motorola.com/recycling/weee.

**Suomi:** Asiakkaat Euroopan unionin alueella: Kaikki tuotteet on palautettava kierrätettäv Motorola-yhtiöön, kun tuotetta ei enää käytetä. Lisätietoja tuotteen palauttamisesta on osoitteessa http://www.motorola.com/recycling/weee. Svenska: För kunder inom EU: Alla produkter som uppnätt sin livslängd måste re till Motorola för återvinning. Information om hur du returnerar produkten finns på http://www.motorola.com/recycling/weee. Türkçe: AB Müşterileri için: Kullanım süresi dolan tüm ürünler geri dönüştürme için Motorola'ya iade edilmelidir. Ürünlerin nasıl iade edileceği hakkında bilgi için lütfen şu

#### Software-Kundendienst

Motorola Enterprise Mobility möchte sicherstellen, dass die Kunden über die zum Zeitpunkt des Kaufs aktuelle Software für das Gerät\* verfügen. So wird die Maximalleistung des Geräts gewährleistet. Um zu bestätigen, dass Ihr Motorola-Gerät\* über die zum Zeitpunkt des Kaufs aktuelle Software verfügt, gehen Sie zu http://www.motorola.com/enterprisemobility. Die aktuelle Software finden Sie unter Support > Enterprise Mobility Products (Enterprise Mobility-Produkte), oder suchen Sie Ihr Gerät, und wählen Sie Support > Software Downloads (Softwaredownloads).

Wenn Ihr Gerät nicht über die zum Zeitpunkt des Kaufs aktuelle Software verfügt, senden Sie eine F-Mail an Motorola an die Adresse entitlementservices@motorola.com, und geben Sie darin folgende Geräteinformationen an: ModelInummer

VORBEUGEN **VERMEIDEN** 

• Bezeichnung der zum Herunterladen ausgewählten Software

Wenn bei Motorola festgestellt wird, dass Sie aufgrund des Kaufdatums des Geräts Anspruch auf die aktuelle Softwareversion haben, erhalten Sie eine E-Mail mit dem direkten Link auf eine Motorola-Website, von wo Sie die entsprechende Software herunterladen können

\* Dies gilt für Motorola Mobile Computing-Geräte und bestimmte Advanced Data Capture-Geräte

### **ANLEITUNG – EMPFOHLENE VERWENDUNG**

### Scannen niedriger Objekte



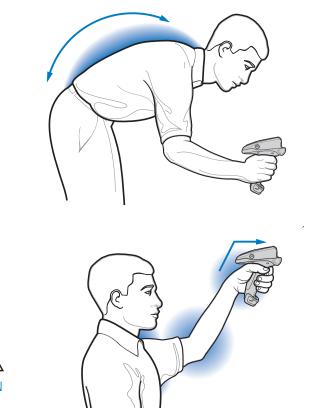




### <u>Scannen im erweiterten Bere</u>ich



### Vorbeugen und Überstrecken vermeiden



## **SYMBOL MT2000-Serie**

#### Dieses Gerät ist unter der Marke "Symbol Technologies" zugelassen. Symbol Technologies, Inc. ist die Enterprise Mobility-Sparte Alle Geräte von Motorola/Symbol sind so konstruiert, dass sie die Normen und Richtlinien der Länder erfüllen, in denen sie verkauft werden. Außerdem werden diese Geräte je nach Land mit den erforderlichen Prüfzeichen versehen und entsprechend den Bestimmungen des Landes beschriftet.

Übersetzungen in die Landessprache sind auf der folgenden Website verfügbar: http://www.motorola.com/enterprisemobility/support. Jegliche Änderungen an Geräten von Motorola/Symbol Technologies, die nicht ausdrücklich von Motorola/Symbol Technologies genehmigt wurden, können dazu führen, dass die Gewährleistung für das Gerät erlischt. Verwenden Sie nur von Motorola/Symbol genehmigte und nach UL-Liste zertifizierte Zubehörteile, Akkus und Akkuladegeräte.

UNTERLASSEN Sie das Aufladen von feuchten oder nassen mobilen Computern oder Akkus, Sämtliche Komponenten müssen trocken sein, bevor sie an eine externe Stromquelle angeschlossen werden Ländergenehmigungen für drahtlose Geräte Auf dem Gerät sind Zertifizierungsprüfzeichen angebracht, die anzeigen, dass die Funkmodule für die Verwendung in den folgenden Ländern zugelassen sind: USA, Kanada, Japan, China, Südkorea, Australien und Europa 1

Detailinformationen zu den Prüfkennzeichen für andere Länder finden Sie in der Symbol Declaration of Conformity (DoC) Diese ist verfügbar unter http://www2.symbol.com/doc/. Hinweis 1: Für 2,4-GHz- oder 5-GHz-Produkte: Europa umfasst Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Großbritannien, Irland, Island, Italien, Lettland, Liechtenstein, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern.

Der Betrieb des Geräts ohne rechtliche Zulassung ist unzulässig Betriebsfrequenz – FCC und IC Nur 5 GHz

Die Verwendung des UNII-Frequenzbandes 1 5150–5250 MHz (Unlicensed National Information Infrastructure) ist auf Innenbereiche beschränkt; eine Verwendung in Außenbereichen ist unzulässig.

Die verfügbaren Kanäle für den Betrieb mit 802.11 b/g in den USA sind die Kanäle 1 bis 11. Die Kanalauswahl wird durch die Firmware beschränkt.

Ergonomische Empfehlungen Vorsicht: Die folgenden Empfehlungen sollten beachtet werden, um potenzielle Gesundheitsbeschwerden am Arbeitsplatz zu vermeiden oder

Arbeitsschutzempfehlungen

zu minimieren. Wenden Sie sich an Ihren Gesundheits- und Sicherheitsbeauftragten vor Ort, um sicherzustellen, dass Sie mit den Sicherheitsvorschriften Ihres Unternehmens vertraut sind, die dem Schutz von Mitarbeitern am Arbeitsplatz dienen..

 Passen Sie die Arbeitshöhe der Körpergröße und der Art der Arbeit an
 Für Körperbewegungen muss ausreichend Raum vorgesehen sein Vermeiden Sie einseitige, sich ständig Achten Sie auf eine geeignete Körperhaltung
 Stellen Sie Gegenstände schwingungsfrei auf
 Achten Sie auf ein geeignetes Vermeiden Sie die Ausübung großer Kräfte
 Vermeiden Sie die Ausübung von direktem Druck Halten Sie Gegenstände, die häufig verwendet
 Achten Sie auf verstellbare Tische und Sitze Arbeitsabläufe sollten optimiert

Warnungen für den Einsatz von drahtlosen Geräten Beachten Sie bitte alle Warnhinweise zum Einsatz von drahtlosen Geräten



# Sicherheit in Krankenhäusern

Drahtlose Geräte sollten Sie abschalten, wenn Sie sich in Krankenhäusern, Kliniken oder Gesundheitseinrichtungen befinden und dazu aufgefordert werden. Dadurch sollen mögliche Interferenzen mit empfindlicher medizinischer Ausstattung vermieden werder Herzschrittmacher Die Herstellerempfehlung gibt vor, einen Mindestabstand von 15 cm zwischen einem drahtlosen Handbetrieb-Gerät und einem Herzschrittmacher einzuhalten, um potenzielle Interferenzen zu vermeiden. Diese Richtlinie entspricht unabhängiger Forschungsergebnissen und Empfehlungen von Wireless Technology Research.

Träger von Herzschrittmachern: Personen mit Herzschrittmachern sollten das eingeschaltete Gerät IMMER mindestens in einem Abstand von 15 cm von sich

 Das Gerät darf von diesen Personen nicht in der Brusttasche getragen werden Das Gerät sollte an das am weitesten vom Herzschrittmacher entfernte Ohr gehalten werden

Falls Sie Grund zur Annahme haben, dass Interferenzen auftreten, sollten Sie Ihr Gerät unverzüglich AUSSCHALTEN

Konsultieren Sie Ihren Arzt oder den Hersteller des medizinischen Geräts, um festzustellen, ob die Inbetriebnahme des drahtlosen

Produkts das medizinische Gerät beeinträchtigt Z! Richtlinien für RF-Einwirkung

Sicherheitshinweise Verringern der RF-Einwirkung – ordnungsgemäße Verwendung

Verwenden Sie das Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung.

Das Gerät erfüllt international anerkannte Standards für die Aussetzung von Personen gegenüber von Funkgeräten erzeugter elektromagnetischen Feldern. EU Handbetrieb-Geräte

Laut den EU-Richtlinien für RF-Einwirkung muss dieses Gerät im Handbetrieb in einem Mindestabstand von 20 cm zum menschlichen Körper eingesetzt werden. Andere Konfigurationen sollten vermieden werden

Internationale Informationen zur Einwirkung elektromagnetischer Felder auf Menschen finden Sie in der Motorola/Symbol Declaration of Conformity (DoC) unter http://www2.symbol.com/doc/. IISA und Kanada Handbetrieb-Geräte

Laut den FCC-Richtlinien für RF-Einwirkung muss dieses Gerät im Handbetrieb in einem Mindestabstand von 20 cm zum menschlichen



**RECHTLICHE INFORMATIONEN** 

### Akkus

Zum Aufladen des Akkus für das Gerät müssen die Akku- und Ladetemperaturen zwischen 0° C und +40° C liegen.



Nach den Anforderungen der Umweltschutzorganisation EPA (Environn

Trockenbatterien herstellen oder importieren, in Einklang mit Artikel 15 des Müllentsorgungsgesetzes zum Anbringen von Recyclingkennzeichen auf den zu Vertriebs- und Werbezwecken verwendeten Batterien verpflichtet. Wenden Sie sich an ein offizielles taiwanesisches Recyclingunternehmen, um Informationen zur ordnungsgemäßen Batterieentsorgung zu erhalten. Informationen zu Akkus

### Die wiederaufladbaren Akkus von Motorola/Symbol werden nach höchsten Industriestandards entwickelt und hergestellt.

Allerdings besitzen auch solche Akkus eine begrenzte Lager- und Betriebslebensdauer und müssen irgendwann ausgetauscht werden Zu den Faktoren, die sich auf den Lebenszyklus auswirken, gehören Hitze, Kälte, extreme Umwelteinflüsse und schwere Fallschäden. Bei einer Lagerung von mehr als sechs (6) Monaten kann eine dauerhafte Qualitätsminderung eintreten. Lagern Sie die Akkus deshalb stets halb voll geladen, kühl und trocken und fernab von anderer Ausrüstung, um eine Einschränkung der Ladekapazität, ein Rosten von metallischen Teilen und ein Austreten des Elektrolyts zu vermeiden. Wenn Sie Akkus für ein Jahr oder länger lagern, sollten Sie mindestens einmal im Jahr den Ladestand überprüfen und ggf. die Akkus wieder halb voll laden. Ersetzen Sie die Akkus, wenn sich die übliche Betriebszeit erheblich verkürzt.

Unabhängig davon, ob sie separat oder zusammen mit einem mobilen Computer oder Barcodescanner gekauft wurden, beträgt die Standardgarantiefrist für Akkus von Symbol neunzig (90) Tage.

### Akku-Sicherheitsrichtlinien

 Die Umgebung, in der die Akkus geladen werden, sollte frei von Fremdkörpern, leicht entzündlichen Materialien und Chemikalien sein. Besondere Vorsicht ist beim Laden außerhalb einer industriellen Umgebung erforderlich. Befolgen Sie die Anweisungen für Handhabung, Lagerung und Laden des Akkus im Benutzerhandbuch • Eine falsche Handhabung des Akkus kann zu Feuer, Explosionen oder anderen Gefahrensituationen führen.

• Zum Aufladen des Akkus für das mobile Gerät müssen die Akku- und Ladetemperaturen zwischen 0 °C und +40 °C liegen. Benutzen Sie keine inkompatiblen Akkus und Ladegeräte. Die Verwendung eines inkompatiblen Akkus oder einer inkompatiblen Ladestation kann zu Feuer, Explosionen, Auslaufen gefährlicher Stoffe oder anderen Gefahrensituationen führen. Wenn Sie Fragen zur Kompatibilität eines Akkus oder Ladegeräts haben, wenden Sie sich an den Motorola Enterprise Mobility-Kundendienst.

Geräte, die einen USB-Port als Ladestromversorgung verwenden, dürfen nur an Produkte a tragen oder den USB-IF-Kompatibilitätstest bestanden haben. • Der Akku darf nicht zerlegt, geöffnet, zerdrückt, gebogen, verformt, durchstochen oder zerkleinert werden. · Der Sturz eines akkubetriebenen Geräts auf eine harte Oberfläche kann zur Überhitzung des Akkus führen.

Verändern Sie das Gerät nicht, bereiten Sie es nicht wieder auf, und führen Sie keine fremden Gegenstände in den Akku ein.
 Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten, und setzen Sie es nicht Feuer, Explosionen oder anderen Gefahren aus

• Falls Sie Mängel am Gerät oder Akku feststellen, wenden Sie sich an den Motorola Enterprise Mobility-Kundendienst für

Verursachen Sie keine Kurzschlüsse am Akku und bringen Sie die Ratteriengle des Akkus nicht mit leitenden oder metallischen

 Lassen oder lagern Sie das Gerät nicht in oder in der Nähe von Umgebungen, die sich stark erhitzen, wie z. B. ein geparktes Auto, eine Heizung oder andere Hitzequellen. Legen Sie den Akku nicht in die Mikrowelle oder den Trockner. . Kinder sollten nur unter Aufsicht mit Akkus umgehen.

 Bitte befolgen Sie die länderspezifischen Vorschriften für die Entsorgung von Akkus. · Werfen Sie die Akkus nicht ins Feuer. Wenn ein Akku verschluckt wurde, nehmen Sie sofort ärztliche Hilfe in Anspruch. Sollte ein Akku undicht sein, halten Sie die auslaufende Flüssigkeit von Haut und Augen fern. Wenn Sie mit der Flüssigkeit in Berührung gekommen sind, waschen Sie die betroffene Stelle mit viel Wasser, und ziehen Sie einen Arzt zu Rate.

Anforderungen zum Schutz vor Hochfrequenzstörungen – FCC

Tested to comply with FCC Standards FOR HOME OR OFFICE USE

Hinweis: Dieses Gerät wurde geprüft und erfüllt die Grenzwerte für ein diaitales Gerät der Klasse B laut Teil 15 der FCC-Richtlinien. Diese Grenzwerte wurden festgelegt, um einen angemessenen Schutz vor Störungen zu gewährleisten, wenn das Gerät in einer Wohngegend eingesetzt wird. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzstrahlung und kann diese ausstrahlen. Dies kann sich, sofern das Gerät nicht gemäß der Bedienungsanleitung angeschlossen

und eingesetzt wird, störend auf andere Funkfrequenzen auswirken. Eine Garantie, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten, kann nicht gegeben werden. Sollte das Gerät Störungen beim Radio- oder TV-Empfang verursachen, die durch Aus- und Einschalten der Geräte erkannt werden können, sollten die Störungen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen behoben werden · Neuausrichtung oder Umstellung der Empfangsantenne Vergrößerung des Abstands zwischen Gerät und Empfänger

 Beratung durch den Händler oder einen Radio-/Fernsehtechniker Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen von Teil 15 der FCC-Richtlinien. Der Betrieb des Geräts unterliegt den beiden folgenden Bedinaunaen: (1) Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und (2) das Gerät muss alle empfangener

Interferenzen annehmen, einschließlich Interferenzen, die zu einem unterwünschten Betrieb führen könner

• Anschluss des Geräts an eine andere Steckdose als die, an der der Empfänger angeschlossen ist

Anforderungen zum Schutz vor Hochfrequenzstörungen – Canada Dieses digitale Gerät der Klasse B erfüllt die Richtlinien der kanadischen Norm ICES-003 Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. Funkübertragungsgeräte

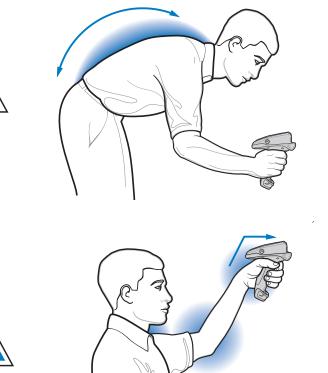
Für RLAN-Geräte: Der Betrieb von RLAN-Geräten (5 GHz) unterliegt in Kanada folgenden Beschränkungen: · Frequenzbereich begrenzt auf 5,60 bis 5,65 GHz. Dieses Gerät entspricht RSS 210 (Industry & Science Canada).

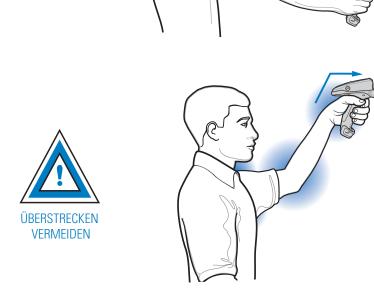
und (2) das Gerät muss alle empfangenen Interferenzen annehmen, einschließlich Interferenzen, die zu einem unerwünschten Betrieb

🕻 🗲 Zeichen, Europäischer Wirtschaftsraum (EWR)

Der Betrieb von RLAN-Geräten (2,4 GHz) unterliegt folgenden Beschränkungen im europäischen Wirtschaftsraum (EWR): Die 2,4 GHz-Geräte dürfen eine Strahlungsleistung von 100 mW EIRP nicht überschreiten und müssen im Frequenzbereich zwischen

• In Frankreich sind im Freien verwendete Geräte auf 10 mW EIRP beschränkt • In Italien ist eine Benutzerlizenz für den Einsatz unter freiem Himmel erforderlich





Konformitätserklärung Motorola/Symbol erklärt hiermit, dass dieses Gerät die wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG erfüllt. Eine Konformitätserklärung kann unter http://www2.symbol.com/doc/ heruntergeladen werden.

### Japan (VCCI) - Voluntary Control Council for Interference

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この 装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用さ れると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。 Dieses Gerät der Klasse B basiert auf den Standards des Voluntary Control Council for Interference from Information Technology Equipment (VCCI). Wenn das Gerät im Privateinsatz in der Nähe eines Radio- oder Fernsehempfängers betrieben wird, kann es Funkstörungen verursachen. Installieren und betreiben Sie das Gerät stets gemäß der Bedienungsanleitung.

#### Andere Länder Brasilien

DUTCH / NEDERLANDS

Declarações Regulamentares para MT2090 - Brasil

Nota: "A marca de certificação se aplica ao Transceptor, modelo MT2090. Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário."

Mexiko - Geräte müssen im Frequenzbereich zwischen 2,450 bis 2,4835 GHz liegen Sri Lanka - Geräte müssen im Frequenzbereich zwischen 2.400 bis 2.430 GHz liegen

Para majores informações sobre ANATEL consulte o site: www.anatel.gov.b

Taiwan 臺灣 低功率電波輻射性電機管理辦法

經型式認證合格之低功率射頻電機, 非經許可, 公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、 加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時,應立即停用, 前項合法通信,指依電信規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。 限制頻率範圍是: 2.400 - 2.4835 GHz。 最大發射功率: 27dBm 最大發射功率: 17dBm 5.250 - 5.350 GHz<sub>o</sub> 5.725 - 5.850 GHz<sub>o</sub> 最大發射功率: 24dBm

2.4GHz: 11 個诵道 5GHz: 8個通道 在5.25-5.35 秭赫頻帶內操作之無線資訊傳輸設備,限於室內使用。

Laser-Warnhinweise Die folgenden Informationen werden gemäß Abschnitt 5 IEC 825 und EN60825 bereitgestellt: KLASSE 1 LASERPRODUKT DER KLASSE 1 KLASSE 2 LASERSTRAHLEN NICHT DIREKT IN DEN LASERSTRAHL CLASS 1 LASER PRODUCT LASER LIGHT DO NOT STARE INTO BEAM CLASS 2 LASER PRODUCT SCHAUEN LASERPRODUKT DER KLASSE 2 DANISH / DANSK
KLASSE 1 KLASSE 1 LASERPRODUKT
KLASSE 2 LASERLYF
SE IKKE IND I STRÅLEN
KLASSE 2 LASERPRODUKT JAPANESE / 日本語 第1種 第1種レーザー製品 第2種 レーザー光線 火ーザー光線 投充 見のめないでください 2種 レーザー製品

HEBREW

KLASSE 1 KLASSE-1 LASERPRODUKT KLASSE 2 LASERLICHT NIET IN STRAAL STAREN KLASSE-2 LASERPRODUKT FINNISH / SUOMI TALIAN / ITALIANO
CLASSE 1 PRODOTTO AL LASER DI CLASSE 1
CLASSE 2 LUCE LASER
NON FISSARE IL RAGGIOPRODOTTO LUOKKA 1 LUOKKA 1 LASERTUOTE LUOKKA 2 LASERVALO ÄLÄ TUIJOTA SÄDETTÄ LUOKKA 2 LASERTUOTE FRENCH / FRANÇAIS CLASSE 1 PRODUIT LASER DE CLASSE 1 CLASSE 2 LUMIERE LASER

ביטי 1 מוצר לייזר רמה

NORWEGIAN / NORSK KLASSE 1 LASERPRODUKT, KLASSE 1 KLASSE 2 LASERLYS IKKE STIRR INN ILYSSTRÅLEN LASERPRODUKT, KLASSE 2 NE PAS REGARDER LE RAYON FIXEMENT

SPANISH / ESPAÑOL
CLASE 1 PRODUCTO LASER DE LA CLASE 1
CLASE 2 LUZ LASER
NO MIRE FIJAMENTE EL HAZ
PRODUCTO LASER DE LA CLASE 2 SWEDISH / SVENSKA KLASS 1 LASERPRODUKT KLASS 1 KLASS 2 LASERLJUS STIRRA INTE MOT STRÅLEN LASERPRODUKT KLASS 2 CHINESE / 简体中文 1 类 1 类激光产品 2 类 激光切勿注视光束 2 类激光产品 KOREAN / 한국어 1등급 레이저 제품 레이저 광선 이 광선을 주시하지 마십시오. 2등급 레이저 광선

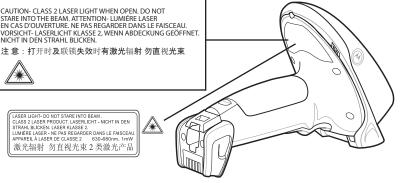
PORTUGUESE / PORTUGUÊS
CLASSE 1 PRODUTO LASER DA CLASSE 1
CLASSE 2 LUZ DE LASER NÃO FIXAR O RAIO L
PRODUTO LASER DA CLASSE 2

IO LUMINOSO



Die Laserklassifizierung ist auf einem der Aufkleber auf dem Gerät angegeben. Lasergeräte der Klasse 1 werden als ungefährlich eingestuft, sofern sie für ihren vorgesehenen Zweck eingesetzt werden. Die folgende Warnung muss laut US- und internationalen Bestimmungen aufgeführt werden:

Vorsicht: Die Verwendung von Bedienelementen, die Veränderung von Einstellungen oder die Durchführung von Prozeduren, die hier nicht erwähnt sind, können dazu führen, dass Personen gefährlichen Laserstrahlen ausgesetzt wei Laserscanner der Klasse 2 arbeiten mit einer sichtbaren Niedervolt-Lichtdiode. Wie bei jeder hellen Lichtquelle, wie z. B. der Sonne, sollte vermieden werden, direkt in den Lichtstrahl zu blicken. Über Gefahren bei einer kurzzeitigen Aussetzung des Laserlichts eines Laserscanners der Klasse 2 liegen keine Erkenntnisse vor.



### Der Betrieb des Geräts unterliegt den beiden folgenden Bedingungen: (1) das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen Etikettenzeichen: "IC:" vor der Funkzertifizierung bedeutet, dass den technischen Daten von Industry Canada entsprochen wurde.

 In Frankreich sind im Freien verwendete Geräte auf 2,4 – 2,454 GHz beschränkt • In Italien ist eine Benutzerlizenz für den Einsatz unter freiem Himmel erforderlich.

Der Betrieb von RLAN-Geräten (5 GHz) unterliegt verschiedenen Einschränkungen innerhalb des EWR; Detailinformationen finden Sie in der Declaration of Conformity (DoC) von Motorola/Symbol unter http://www2.symbol.com/doc/.  $\label{thm:problem} \begin{tabular}{ll} Die Verwendung von Bluetooth \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wireless Technology unterliegt folgenden Beschränkungen im Europäischen Wirtschaftsraum (EWR): \begin{tabular}{ll} Wirtschaftsraum (E$ Die 2,4-GHz-Geräte dürfen eine Strahlungsleistung von 100 mW EIRP nicht überschreiten und müssen im Frequenzbereich zwischen

MOTOROLA und das stilisierte M Logo sowie Symbol und das Symbol-Logo sind beim USPatent & Trademark Office (Patent- und Warenzeichenamt der USA) eingetragen.Weitere hier aufgeführte Produkt- und Dienstleistungsnamen sind Eigentum der jeweilig http://www.motorola.com/mt2070

# **SYMBOL MT2000-Serie**